



St. Faustina Kowalska Parish

5252 S. Austin Ave., Chicago, IL 60638

(773) 767-2411

Parafia Św. Faustyny Kowalskiej

January 25—2026—25 January

Pastoral Staff

Rev. Ted Dzieszkowski
Pastor

Rev. Joseph Mol
Rev. Stanley Rataj
Weekend Associates

Deacon Ron Morowczynski
Permanent Deacon

Parish Staff

Celena Strader
Operations Director/
Bulletin Editor

Maria Horbal
Religious Education
& Youth Ministry Coordinator

Emilia Nienajadlo
Secretary/
Assistant Bulletin Editor

Algimantas Barniskis

Kamil Bundyra
Witold Socha
Richard Sokas

Henryk Zygmunt
Music Ministry

Jozef Zon
Maintenance

St. Faustina Parish Office

5252 S. Austin Ave.
Chicago, IL 60638

Tel. (773) 767-2411

Fax (773) 767-2769

stfaustina@archchicago.org

Office Hours:

Mon, Tues, Thurs, Fri
9:30 AM—5:30 PM

CLOSED:

Wednesday & Weekends

Ward Hall

5157 S. McVicker Ave.

Parish Center

5201 S. McVicker Ave.

Church

5251 S. McVicker Ave.

St. Faustina REF Office

Parish Center (South Doors)
Tel. (773) 767-0691



Third Sunday Ordinary Time

"Come after me,
and I will make you fishers of men."

- Matthew 4:19

Trzecia Niedziela Zwykła

„Pójdźcie za Mną,
a uczynię was rybakami ludzi”.

- Mt 4,19

Mass Intentions & Devotions ~ Intencje Mszalne i Nabożeństwa

3RD SUNDAY IN ORDINARY TIME -

3^{TA} NIEDZIELA ZWYKŁA

SATURDAY - JANUARY 24 - SOBOTA

- 4:30 pm-**EN** - Health & God's blessings upon all priests, nuns & religious (req. by Mia Vidricko)
† Ted Stebner (req. by daughter)
† Ken Zaragoza (req. by Hoffman family)
†† Antonio & Francisca Salas (req. by Martha Medina)
†† Deceased priests, nuns & religious (req. by Mia V.)

SUNDAY - JANUARY 25, 2025 - NIEDZIELA

- 7:30 am-**EN** - Health & God's blessings upon Virginia Topolski (req. by Joanne Clancy)
† Dorothy Bishton (req. by Joanne Clancy)
† Kenny Zaragoza (req. by Mr. & Mrs. Oates)
† Maria Smolarczyk (4 anniv.) (req. by family)
†† Bill & Rene Bitautas (req. by family)
- 9:00 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Joanny Dolan, Marii Dziesko, Marii Gąsienica, Lucyny Jurkowskiej, Audrey Kocyłowski, Teresy Kozłowskiej, Barbary Kula, Grzegorza Makświej, Reginy Skarzyńskiej, Teresy Wielgos, Stanisławy Trzpit z okazji 90-tych urodzin, Haliny i Danuty, Anny i Marii Czerwień, Anny i Stefana Drozd, Józefy i Władysława Marusarz, Ireny i Władysława Modzelewskich, Anny i Józefa Zoń, Darka z rodziną, Tomka z rodziną, Anny i Tomasza Wojdyła z rodziną, rodzin Bobak, Gubała i Lenart, rodzin Mejsak, Nienajadło, Starczak, Ciborowskich i Toczydłowskich
- O szczęśliwą podróż dla podróżujących
- O miłosierdzie Boże i cud uzdrowienia dla Wojtka Pieprzak
† Zofia Suchorabski, † Zbigniew Szczepanowski,
† Maria Barabasz, † Andrzej Szczurek, † Cecylia Suwada,
† Józef Pezdek, † Maria Czerwosz, † Alfred Adamczyk,
† Bronisław Rubiś, † Jolanta Szara, † Edward Hajdas,
† Thomas Granat, † Marek Motłoch, † Ryszard Majchrzak,
† Janina Surma, † Zofia Chramiec, † Maria Juchas,
† Patrycja Gabriela Radoń,
†† Lucyna i Jan Binkul,
†† Kazimiera i Marian Jarosz,
†† Maria i Bronisław Luberda,
†† Władysława i Antoni Modzelewski,
†† Agnieszka i Franciszek Komperda oraz zmarli z rodziny
- 10:30 am-**EN** † Janina Surma
† Benjamin Miranda (req. by Maria Kozmel)
† Marie Pesice (req. by Maria Kozmel)
† David Schreck (req. by family)
† Barbara Lee Pettit (req. by Leracz family)
† Joyce Laverty (1 month anniv.) (req. by Juchas family)
† Ascension Ramirez (38 anniv.) (req. by Linda T.)
† Teresa Alvarado (anniv.) (req. by Linda Trinidad)
- 12:30 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Marii Czerwień, Joanny Dolan, Barbary Kula, Reginy Skarzyńskiej, Haliny i Danuty, Anny i Stefana Drozd, Ireny i Władysława Modzelewskich, Darka z rodziną, Tomka z rodziną
→ ↑

- † Józef Pezdek, † Maria Czerwosz, † Janina Surma,
† Zbigniew Szczepanowski, † Zofia Suchorabski,
† Ryszard Majchrzak, † Edward Hajdas,
† Zofia Chramiec, † Genowefa Truty

- 7:00 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Zofii i Bogusława Koszyłko, rodziny Modzelewskich
† Zbigniew Szczepanowski, † Zofia Suchorabski,
† Józef Pezdek, † Maria Czerwosz, † Janina Surma,
† Edward Hajdas, † Ryszard Majchrzak, † Zofia Chramiec

MONDAY - JANUARY 26 - PONIEDZIAŁEK

SS. Timothy & Titus - SS. Tymoteusza i Tytusa

- 7:30 am-**EN** - Parishioners, benefactors & friends
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Marii Czerwień, Joanny Dolan, Barbary Kula, rodziny Drozd
† Zbigniew Szczepanowski, † Zofia Suchorabski,
† Józef Pezdek, † Maria Czerwosz, † Janina Surma,
† Edward Hajdas, † Ryszard Majchrzak, † Zofia Chramiec

TUESDAY - JANUARY 27 - WTOREK

St. Angela Merici - Św. Anieli Merici

- 7:30 am-**EN** - Parishioners, benefactors & friends
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Maryli i Stanisława Grzegorzcyk, rodziny Czerwień, Krystyny i Andrzeja Strama z rodziną
- O szczęśliwą podróż dla podróżujących
† Ewa Grzegorzcyk, † Helena Trzapałko,
† Zbigniew Szczepanowski, † Zofia Suchorabski,
† Józef Pezdek, † Maria Czerwosz, † Janina Surma,
† Edward Hajdas, † Ryszard Majchrzak, † Zofia Chramiec
- 7:00 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Anny Czerwień, Marii Czerwień, Teresy Kozłowskiej, Anny i Stefana Drozd
- O miłosierdzie Boże i cud uzdrowienia dla Wojtka Pieprzak
† Zbigniew Szczepanowski, † Zofia Suchorabski,
† Józef Pezdek, † Maria Czerwosz, † Janina Surma,
† Edward Hajdas, † Ryszard Majchrzak, † Zofia Chramiec,
† Andrzej Zubek, † Jolanta Szara, † Bronisław Rubiś

WEDNESDAY - JANUARY 28 - ŚRODA

St. Thomas Aquinas - Św. Tomasza z Akwinu

- 7:30 am-**EN** - Parishioners, benefactors & friends
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Marii Gąsienica, Anny i Marii Czerwień, Anny i Stefana Drozd
- Dziękczynna za otrzymane łaski
† Zbigniew Szczepanowski, † Zofia Suchorabski,
† Józef Pezdek, † Maria Czerwosz, † Janina Surma,
† Edward Hajdas, † Ryszard Majchrzak, † Zofia Chramiec

THURSDAY - JANUARY 29 - CZWARTEK

- 7:30 am-**EN** † Kazimiera Jarosz (1 anniv.) (req. by family)
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Joanny Dolan, Barbary Kula, rodziny Strama
† Zbigniew Szczepanowski, † Zofia Suchorabski,
† Józef Pezdek, † Maria Czerwosz, † Janina Surma,
† Edward Hajdas, † Ryszard Majchrzak, † Zofia Chramiec,
† Kazimiera Jarosz (1 roczn. śm.)

Mass Intentions & Devotions ~ Intencje Mszalne i Nabożeństwa

FRIDAY - JANUARY 30 - PIATEK

7:30 am-**EN** † John Swada (req. by Maria Kozmel)
 8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla
 Asi Dolan, Marii Gąsienica, Anny Knapczyk,
 Barbary Kula
 † Zbigniew Szczepanowski, † Zofia Suchorabski,
 † Józef Pezdek, † Maria Czerwosz, † Janina Surma,
 † Edward Hajdas, † Ryszard Majchrzak, † Zofia Chramiec

SATURDAY - JANUARY 31 - SOBOTA

St. John Bosco - Św. Jana Bosko

8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla
 Anny Czerwień, Zofii Czupek, Joanny Dolan, Marii
 Gąsienica, Barbary Kula
 † Zbigniew Szczepanowski, † Zofia Suchorabski,
 † Józef Pezdek, † Maria Czerwosz, † Janina Surma,
 † Edward Hajdas, † Ryszard Majchrzak, † Zofia Chramiec
 4:30 pm-**EN** † Clifford Meyer (req. by Marilyn Meyer)
 † Pam Zeglicz (req. by Ruth W.)
 † Rose Krygowski (birthday anniv.) (req. by daughter)
 †† Irene Vidricko & family members (req. by Mia V.)

Mass Intentions

Offering for Mass in a particular intention is a long-standing tradition in the Catholic Church. A Mass offered - not bought or ordered - for someone is for them to receive special graces. Masses are celebrated for the souls in Purgatory, in memory of the deceased, or to honor the living on a birthday, special anniversary, or occasion/event. Please call the Parish Office at 773-767-2411 for available dates and times. You may also fill out a Mass Intention Request envelope found on the tables at the exits to the church, and return it to the parish office via the collection basket, snail mail, or the mail slot to the left of the Parish Office door on Austin Avenue. The stipend, or offering, for a Mass intention is \$10. Mass intentions for 2026 are now being accepted.

Queen of Hearts Raffle

The Queen of Hearts wasn't found on January 17th, but Patti P. won \$250 on the Four of ♥ under envelope #54. This is a split the pot (50/50) raffle and the next drawing will be held at 6:00 pm on **January 24th** at Tom's Tap (6707 S. Archer Ave.) The next drawing will be for the jackpot of \$34,656.



Tickets are \$5 each and can be purchased at the parish office, Tom's Tap, or from one of our Holy Name members after a weekend Mass.

Presider Schedule at St. Faustina Kowalska

Saturday, January 31, 2026

4:30 pm - Fr. Stanley Rataj

Sunday, February 1, 2026

7:30 am - Fr. Ted Dziesko

9:00 am - Fr. Ted Dziesko

10:30 am - Fr. Stanley Rataj

12:30 pm - Fr. Ted Dziesko

7:00 pm - Fr. Lesław Prebendowski

Lector Schedule

Saturday, January 31, 2026

4:30 pm - S. Avitia

Sunday, February 1, 2026

7:30 am - R. Konrath

9:00 am - K. Zięba, H. Chwiej & J. Chwiej

10:30 am - A. Kowalczyk

12:30 pm - K. Grabala, B. Glista & W. Zagórski

7:00 pm - D. Witkiewicz, Z. Koszyłko & A. Strączek

Wedding Banns

Jeśli ktoś wie o przeszkodach uniemożliwiających zawarcie Sakramentu Małżeństwa przez te osoby, prosimy o powiadomienie księdza proboszcza.

John G. Sanchez & Vanessa M. Balderas - I
Rodolfo F. Medrano & Silvia Kucenas Foti - I



If anyone knows of cause or just impediment why these persons should not be joined together in Holy Matrimony, you are obligated to contact the Pastor.

Rest In Peace

God has called to Himself the following individual, for whom a Funeral Mass was celebrated recently. We express our deepest sympathies to the family members of the deceased and pray that the Risen Lord will bless and strengthen them during their time of sorrow. For the deceased we pray *„Eternal rest grant unto him, O Lord, and may perpetual light shine upon him. Amen.”*

† **Paweł Karalus**

Pan Bóg powołał do Siebie powyżej wymienioną osobę, za którego niedawno została odprawiona Msza św. pogrzebowa. Niech Zmartwychwstały Chrystus błogosławi i umacnia rodzinę zmarłego podczas ich smutku i żałoby. A za zmarłego módlmy się mówiąc: *„Wieczny odpoczynek racz mu dać Panie, a światłość wiekuista niechaj mu świeci, na wieki wieków. Amen.”*



Dear Parishioners and Friends,

A teenage girl confesses: "I don't condemn my father for sitting with a mug of beer every day. I see that he is also struggling, searching for meaning in his life, and also longs for love. But he is weak. He succumbed to an addiction that is destroying him slowly and mercilessly; he succumbed to darkness."

The people who sat in darkness have seen a great light. Jesus came, proclaiming the Gospel of the kingdom and healing all kinds of diseases. Darkness and gloom represent a reality of fear, anxiety, and danger. This dark chaos has one goal – to destroy God's power, to ridicule and extinguish God's light. That is why we fear the darkness. The contemporary "people walking in darkness" are those deprived of hope. This is connected with the loss of memory and Christian heritage, accompanied by disbelief and religious indifference. Many people can no longer connect the Gospel message with their daily experience; it is increasingly difficult to live out personal faith in Jesus in this social and cultural context, because it is considered unfashionable. In many public spheres, it is easier to declare oneself a skeptic or a doubter than a believer.

This loss of Christian identity is linked to a kind of fear of the future. The image of tomorrow is often colorless and uncertain. We fear the future more than we desire it. One disturbing sign of this is the inner emptiness that afflicts many people and the loss of meaning of life. One of the expressions and consequences of this existential anguish is the dramatic decline in the birth rate, the decrease in vocations to the priesthood and consecrated life, difficulties in making definitive life choices, and the reluctance to enter into civil marriage, and even more so, religious marriage.

We are witnessing a widespread feeling of loneliness, isolation from other people, indifference to human suffering and poverty, and family crises. Ethical indifference is growing, along with a frantic pursuit of personal interests and privileges, pushing the weakest to the margins of society. There are fewer and fewer manifestations of human solidarity, which makes people feel more alone, left to their own devices, and deprived of emotional support.

A significant reason for the fading of hope is the attempt to impose a vision of humanity without Christ. And Jesus' call to conversion is at the heart of religion. The fruit of conversion, brought about by the Gospel, is the holiness of those who, with simplicity and in their daily lives, have given witness to their fidelity to Christ in the hiddenness of family, professional, and social life.

Jesus teaches us to walk in the light. He teaches

us how to dispel spiritual darkness with the light of the Eucharist. According to the Gospel, wherever Christian faith appears, light appears. A hundred years ago, one of the gloomy prophets of philosophical nihilism, who foretold the imminent end of Christianity, declared: "I will never believe Christians if their faces are so gloomy." He said: "Christians! Your own faces betray you!" If we are called today to experience light and joy, it is precisely so that our faces may say something completely different from what that philosopher said. So that they may tell the whole world: Jesus lives! I wish you all, and myself as well, this true and authentic joy that comes from fully opening ourselves to Christ and His love. May this New Year 2026, which has already begun, bring us all much good, love, joy, peace, light for the soul, a deepening of faith, and our relationship with God.

God bless you!
Rev. Ted Dzieszko
Pastor

God's Permissive Will

Reflect today on John's arrest and consider how you might have reacted if you had been one of his disciples. From an earthly perspective, martyrdom is difficult to comprehend or accept, especially in our own lives or in the lives of those we love. Though John's arrest and subsequent martyrdom likely brought fear and grief to his disciples, shaking their sense of security, from an eternal perspective, John's martyrdom was his greatest act of witness. It fulfilled his mission by pointing his disciples—and all of us—toward the true Prophet and Messiah, Jesus Christ. John is forever glorified in Heaven, and in the end, that is all that truly matters. As we honor John's unwavering faith, seek to embrace God's permissive will in your own life. Even in the face of suffering or evil, trust that God, in His providence, can bring about a greater good if we surrender ourselves fully to Him.

My provident and loving God, You permit evil to touch the lives of Your faithful followers, knowing that in Your perfect Wisdom, You can bring forth a greater good. Grant me the heart of a martyr, filled with courage and trust, whenever I face injustice in my life. Help me to unite my every trial to Yours, in imitation of Saint John the Baptist and Your own Passion and Death. Jesus, I trust in You.

Becoming Catholic: Order of Christian Initiation of Adults

Our Parish OCIA Program will meet for class **Sunday, January 25th, 2026** at 11:30 am in the Parish Center. Please contact Monica Wodke, OCIA Coordinator, for more information: mwodke@yahoo.com or 773-814-6116.

Sunday of the Word of God - January 25

Sunday, January 25th, the entire Church celebrates, as Pope Francis instituted on the 3rd Sunday in Ordinary Time, the Sunday of the Word of God. Do you believe you can grow in faith and love through reading Sacred Scripture? Pick up that Bible and find out!

2nd Collection This Weekend

The second collection taken up at all the Masses **this weekend, January 24th - 25th**, is designated for the Church in Latin America and the Caribbean. Please share your faith and be generous.

Share Your Faith**Adoration of the Blessed Sacrament**

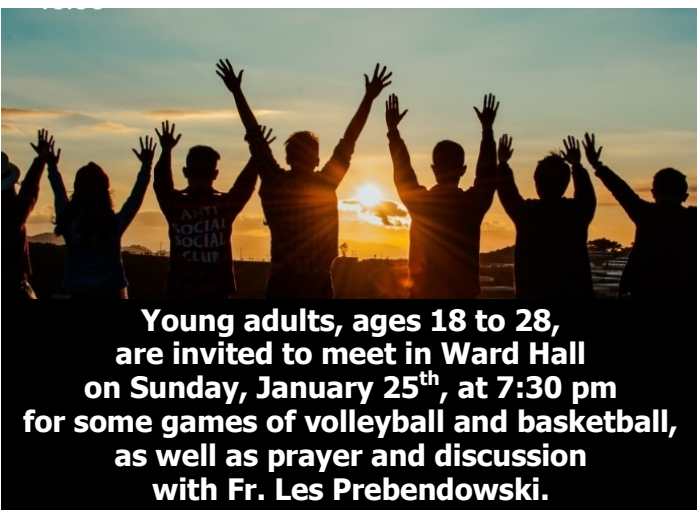
takes place in our church *every Tuesday* from 9:30 am until 7:00 pm. Stop by for a bit so that Jesus in the Blessed Sacrament is never left unattended. The Divine Mercy Chaplet is prayed out loud together at 5:30 pm in English.

Religious Education Formation Program News

REF students will NOT meet this Wednesday, **January 28th**, as there will be an REF staff meeting instead at 6:00 pm.

On Saturday, **January 31st**, all REF students preparing for the sacrament of Confirmation are to attend a retreat at St. Turibius Parish, located at 5646 S. Karlov Ave., in Chicago, from 9:00 am until 3:00 pm.

A reminder to all parents who have not yet paid their tuition in full that the final payment is due by **January 31st**, 2026. Payment can be made via Venmo or cash/check is accepted at the parish office.



Young adults, ages 18 to 28, are invited to meet in Ward Hall on Sunday, January 25th, at 7:30 pm for some games of volleyball and basketball, as well as prayer and discussion with Fr. Les Prebendowski.

Contribution Statements

Donations posted to the year 2025 will be accepted only until Monday, **January 26th** in order for the contribution statements to be ready after February 1st. Contributions statements for the year 2025 will only be written out for those who request them. They will be mailed out or ready for pick-up in the parish office in the order in which they are received. Requests for contribution statements can be made in the parish office or by calling the parish office beginning Monday, January 26th.



Holy Name Society Plans 49-er Poker Tournament

The Holy Name Society is planning to host a 49-er Poker Tournament of 5 and 7 card stud poker games on Saturday, **January 31st**, 2026 in Ward Hall. Doors open at 6:30 pm and games begin at 7:00 pm. Only 49 players will play. To reserve your spot contact a Holy Name member, President Jerry Soukal at 773-550-7319 or the parish office at 773-767-2411.

Initial Offering Envelopes

In your Sunday offering envelope packet for the months of January and February, registered parishioners will find an envelope marked "Initial Offering." This envelope is meant to cover the cost of printing and mailing the offering envelopes during this year of 2026. Any donation would go a long way to help defray these expenses.

You may place your initial offering envelope into the Sunday collection basket or drop it off at the parish office any time throughout the month of January. Thank you to all for the generosity shown to the parish all year round!

Seniors Club News

The Seniors here at St. Faustina will be selling their Sweetheart Cash Raffle tickets beginning on Saturday, **January 31st**, after the weekend Masses. Only 100 of these tickets are sold at \$10 each and they go fast. Match the last two digits of the Illinois Lottery Evening Pick 3 on Valentine's Day, Friday, February 14th, and you'll win a sweet \$500! Questions? Contact Andi Pocica at 773-610-5686. Good Luck!

FYI, Senior Club meetings will resume on February 16th.

Catholic Schools Week: January 25-31, 2026

Catholic Schools
United in Faith and Community

The Catholic Schools Week theme is "Catholic Schools: United in Faith and Community." Catholic schools have an irreplaceable role in the Church's evangelizing mission. Building on the central goal of Catholic schools to form saints, Catholic schools teach and embrace the whole person, body, mind and spirit.

While faith is the binding element in Catholic schools, the Church reiterates that parents are the first teachers of their children. Holding this tenet, Catholic school communities expand beyond the walls of school buildings to envelop the family as an integral part of the school community. Together teachers, administrators, staff, students and parents fuel the light of faith by integrating culture with faith and faith with living.

The CSW logo symbolizes the united community of Catholic schools – not a building or an institution, but people of faith serving God and others. As a community, Catholic schools are nourished and stimulated by the centrality of the word of Christ expressed through knowledge, service, scripture and sacramental tradition.

Catholic Schools: United in Faith and Community is a theme on which to build a spirit of the gospel to benefit the human family.

St. Thomas Aquinas - January 28th

One of the most famous members of the Dominican Order, St. Thomas Aquinas (1225 – 1274) is well-known by many for his theological work, "The Summa Theologiae." Born in Italy, his mother wanted him to become a Benedictine and had high hopes that he would eventually become abbot of Monte Cassino, where he spent much of his youth. To change his vocation, she had him kidnapped by his brothers on his way to Paris at the age of 19. He spent two years in their captivity. Despite this, nothing could shake him from his vocation to become a Dominican priest and he was eventually released. Once free, he went to Paris and then to Cologne, where he finished his studies with Albert the Great.

His greatest contribution to the Catholic Church is his writings. The unity, harmony, and continuity of faith and reason, of revealed and natural human knowledge, encompasses his writings. The Summa Theologiae, his last and, unfortunately, uncompleted work, deals with the whole of Catholic theology.

The patron saint of teachers, theologians and students, St. Thomas Aquinas died in 1274. His life and the impact he had on the whole Church, however, remains alive today.

Alcoholics Anonymous - New Meeting

12 Step 12 Traditions Program

Every Friday

starting January 9, 2026

7:30 pm to 8:30 pm

Two Holy Martyrs Parish-St. Symphorosa Campus

6135 S. Austin Ave., Chicago, IL 60638

Look for sign on I building

parking lot side of the church

Closed Meeting

Closed A.A. meetings are gatherings exclusively for people who have a desire to stop drinking or think they might have a drinking problem. Unlike Open A.A. meetings, which welcome anyone interested in learning about A.A., closed meetings are reserved for those who identify with the struggle of alcohol addiction.

SS. Timothy & Titus - January 26th

The son of a Jewish mother and a non-Jewish father, St. Timothy came from Lystra in present-day Turkey. Timothy was raised in the Scriptures and came to the faith through his mother Eunice and grandmother Lois. After Paul's visit around the year 51, he joined the apostle's missionary travels, assisting churches in Berea, Thessalonica, Corinth, and Macedonia. He also endured imprisonment for the Gospel, as noted in Hebrews.

Around the year 64, Timothy became the first bishop of the Church of Ephesus. During that same year, he received the first of two surviving letters from St. Paul. The second, written the next year, urges Timothy to visit St. Paul in Rome, where he was imprisoned before his martyrdom. Ancient sources state that St. Timothy followed his mentor in dying as a martyr for the faith. In the year 93, during his leadership of the Church in Ephesus, he took a stand against the worship of idols and was consequently killed by a mob. The pagan festival he was protesting was held Jan. 22, and this date was preserved as St. Timothy's memorial in the Christian East.

St. Titus, by contrast, was born into a pagan family and educated in Greek philosophy before a visionary dream led him to the Hebrew Scriptures. Tradition says he witnessed Christ's preaching in Jerusalem and was later baptized by Paul, who called the pagan convert his "true child in our common faith."

Titus served as Paul's interpreter, attended the Council of Jerusalem, and was eventually ordained bishop of Crete. He evangelized Dalmatia and led the Cretan Church into old age, dying peacefully rather than as a martyr.

Key Patronage:

St. Timothy: Stomach and intestinal disorders.

St. Titus: The island of Crete.

Both: Pastors, missionaries, and leaders in the Church.

Weekly Offering ~ Tygodniowa Ofiara 1/17-18/2026

Weekly Budgeted Amount	-	\$9,425.00
<i>Collection Amount</i>		
<i>Mass Time</i>	<i>Number of Envelopes</i>	<i>Envelopes + Loose Money</i>
4:30pm	65	\$1,247.00
7:30am	40	\$826.00
9:00am	83	\$1,747.00
10:30am	61	\$1,748.00
12:30pm	79	\$2,353.00
7:00pm	8	\$466.00
Mailed-In Env	38	\$551.00
E-Giving/Text-to-Give	0	\$0.00
TOTAL	374	\$8,938.00
Weekly Over/(Under) Budgeted Amount-		\$487.00
FYTD Over/(Under) Budgeted Amount-		(\$21,895.00)

*Forgot your envelope?
Not registered but visiting our parish? Like to text?
You can make a one-time donation to
St. Faustina Kowalska Parish by
texting the "\$" to 1-773-729-1454*

*Zapomniałeś kopertkę na ofiarę? Nie jesteś zapisany do parafii
albo tylko odwiedzasz naszą parafię?
Można przekazywać ofiary jednorazowe na rzecz parafii św.
Faustyny Kowalskiej
wysyłając SMS "\$" na numer 1-773-729-1454*

St. Faustina Kowalska Parish Membership Form

*Deklaracja Przynależności do
Parafii Św. Faustyny Kowalskiej*

Please check one / Wybierz opcję:

- ☐ **I/We want to register**
Chcę się zarejestrować
- ☐ **I/We Have A Change of Address**
Zmiana adresu
- ☐ **I/We Are Moving out of Parish**
Zmiana Parafii

First & Last Name / Imię i Nazwisko:

Home Address / Adres Domowy:

Phone / Telefon:

Email Address / Adres Emailowy:

**Please return this form in the Sunday collection
basket or drop it off at the parish office.**
*Prosimy zwrócić formę do składki niedzielnej,
lub do biura parafialnego w tygodniu.*

Vigil Candles

For twenty-four hours a day, two candles burn at either side of the tabernacle and two more before the Our Lady of Fatima statue. The candles represent our presence and our prayer in a holy place. If you would like to, you may sponsor two vigil candles at the tabernacle or two vigil candles before the Our Lady of Fatima statue. The suggested offering to sponsor one candle is \$10. Offerings for the vigil candles can be made in a plain envelope from home and placed together with your Sunday offering or dropped through the mail slot of the parish office. Please remember to write your name, address and telephone on the envelope, the number of candles and which candles you are sponsoring. Candles may be offered in honor of a child being baptized or receiving First Holy Communion, a couple getting married, or someone who is ill. Candles may also be offered in memory of a beloved deceased individual. May the Mother of God through the Merciful Jesus intercede many favors for everyone. Proceeds from these vigil candles will be used towards liturgical vestments, hosts, candles and further renovation of the sacristy.



\$10 - Anonymous
(Special Intention)

\$22 - Anonymous
(Special Intention)

Świece Wigilijne

Przez 24 godziny na dobę płoną przy tabernakulum i figurze Matki Bożej Fatimskiej świece wigilijne. Świece reprezentują naszą obecność i naszą modlitwę w świętym miejscu. Jeżeli masz pragnienie możesz sponsorować 2 świece wigilijne przy tabernakulum lub 2 świece wigilijne przy figurze Matki Bożej Fatimskiej. Sugerowana ofiara za jedną świecę jest \$10. Na zwyczajnej kopercie można napisać swoje imię i nazwisko, numer telefonu, rodzaj i ilość świec, które masz pragnienie sponsorować. Można napisać imię dziecka ochrzczonego, imię dziecka które przystępuje do Pierwszej Komunii św., osób zawierających małżeństwo, osoby chorej lub przyjmującej inny sakrament. Można też umieścić imię osoby zmarłej. Koperty można zwrócić do biura parafialnego, do zakrystii lub wrzucić wraz z kolektą do koszyka. Niech Matka Boża u Jezusa Miłosiernego wyprosi wszystkim wiele łask. Dochód z płonących świec będzie przeznaczony na szaty liturgiczne, hostie, świece i dalszy remont zakrystii.



Drodzy Parafianie i Przyjaciele,
Pewna nastolatka wyznaje: „Nie potępiam mojego ojca wysiadującego codziennie przy kuflu piwa. Widzę, że on też się męczy, szuka sensu w swoim życiu, też pragnie miłości. Ale jest słaby. Uległ nałogowi niszczącemu go powoli i belitośnie, uległ ciemności.

Lud, który siedział w ciemności, ujrzał wielkie światło. To przybył Jezus, który głosił Ewangelię o królestwie i leczył wszelkie choroby. Ciemność, mrok – to rzeczywistość lęku, niepokoju, niebezpieczeństw. Mroczny chaos ma jeden cel – zniszczyć Bożą moc, ośmieszyć, zgasić Boże światło. Dlatego boimy się mroku. Współczesny „naród kroczący w ciemnościach” stanowią ludzie pozbawieni nadziei. Jest to związane z utratą pamięci i dziedzictwa chrześcijańskiego, któremu towarzyszy niewiara i obojętność religijna. Wielu ludzi nie potrafi już łączyć ewangelicznego przesłania z codziennym doświadczeniem; wzrasta trudność przeżywania osobistej wiary w Jezusa w takim kontekście społecznym i kulturowym, bo stanowi to coś niemodnego. W wielu dziedzinach publicznych łatwiej jest deklarować się jako sceptyk, wątpiący niż jako wierzący.

Z tą utratą chrześcijańskiej tożsamości wiąże się swego rodzaju lęk przed przyszłością. Obraz jutra jest często bezbarwny i niepewny. Bardziej boimy się przyszłości, niż jej pragniemy. Niepokojącą oznaką tego jest między innymi wewnętrzna pustka dręcząca wielu ludzi i utrata sensu życia. Jednym z wyrazów i owoców tej egzystencjalnej udręki jest zwłaszcza dramatyczny spadek liczby urodzeń, zmniejszenie liczby powołań do kapłaństwa i życia konsekrowanego, trudności w podejmowaniu definitywnych wyborów życiowych, rezygnacja z zawarcia małżeństwa cywilnego a jeszcze bardziej kościelnego.

Jesteśmy świadkami rozpowszechnionego poczucia osamotnienia, izolacji od drugiego człowieka, znieczulicy na ludzką krzywdę i biedę czy kryzysów rodzinnych. Narasta obojętność etyczna oraz gorączkowe zabieganie o własne interesy i przywileje, spychanie najsłabszych na margines. Dostrzega się coraz mniej przejawów solidarności międzyludzkiej, co powoduje, że ludzie czują się bardziej osamotnieni, pozostawieni samym sobie, pozbawieni uczuciowego oparcia.

Ważną przyczyną gaśnięcia nadziei jest dążenie do narzucenia wizji człowieka bez Chrystusa. A Jezusowe wezwanie do nawrócenia stanowi serce religii. Owocem nawrócenia dokonującego się pod wpływem Ewangelii jest świętość tych, którzy z prostotą i w codziennym życiu dali świadectwo swej

wierności Chrystusowi w ukryciu życia rodzinnego, zawodowego i społecznego.

Jezus uczy nas kroczenia w świetle. Uczy nas, jak rozpraszać duchowe mroki światłem Eucharystii. Według Ewangelii tam, gdzie pojawia się wiara chrześcijańska, tam pojawia się światło. Przed stu laty jeden z ponurych proroków filozoficznego nihilizmu zwiastującego rychły kres chrześcijaństwa głosił: „nigdy nie uwierzę chrześcijanom, jeśli ich twarze będą tak ponure”. Mówił: „Chrześcijanie! Wasze własne oblicza was zdradzają!” Jeśli wzywa się nas dziś do przeżywania światła i radości, to właśnie dlatego, by nasze oblicza mówiły coś zupełnie innego, niż to, o czym mówił ów filozof. By mówiły całemu światu: Jezus żyje! Życzę wam wszystkim i sobie też, tej prawdziwej i autentycznej radości, którą daje nam pełne otwarcie się na Chrystusa i na Jego miłość. Niech ten Nowy Rok 2026, który nam już się rozpoczął, przyniesie nam wszystkim wiele dobra, miłości, radości, pokoju, światła dla duszy, pogłębienia wiary i naszych relacji z Bogiem.

Szczęść Boże!
Ks. Tadeusz Dzieszko
Proboszcz

Dopuszczająca wola Boga

Zastanówmy się dziś nad aresztowaniem Jana i pomyślimy, jak zareagowalibyśmy, gdybyśmy byli jednymi z jego uczniów. Z ziemskiej perspektywy męczeństwo jest trudne do zrozumienia i zaakceptowania, zwłaszcza w naszym własnym życiu lub w życiu tych, których kochamy. Chociaż aresztowanie i późniejsze męczeństwo Jana prawdopodobnie wywołały strach i smutek u jego uczniów, podważając ich poczucie bezpieczeństwa, z perspektywy wieczności męczeństwo Jana było jego największym aktem świadectwa. Spełniło ono jego misję, wskazując jego uczniom – i nam wszystkim – na prawdziwego Proroka i Mesjasza, Jezusa Chrystusa. Jan jest na zawsze uwielbiony w Niebie, a ostatecznie to jest jedyne, co naprawdę ma znaczenie. Czcząc niezłomną wiarę Jana, starajmy się przyjąć dopuszczającą wolę Bożą w naszym własnym życiu. Nawet w obliczu cierpienia lub zła ufajmy, że Bóg w swojej opatrności może doprowadzić do większego dobra, jeśli całkowicie oddamy się Jemu.

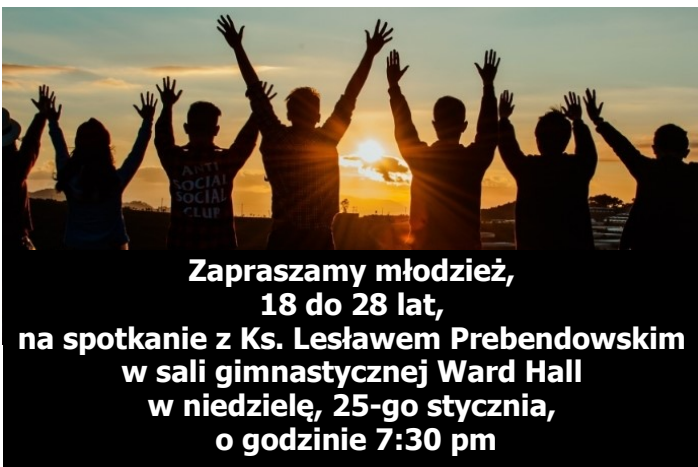
Mój opatrnościowy i kochający Boże, Ty pozwalasz, aby zło dotykało życia Twoich wiernych, wiedząc, że w Twojej doskonałej mądrości możesz z niego wyprowadzić większe dobro. Obdarz mnie sercem męczennika, pełnym odwagi i ufności, ilekroć spotkam się z niesprawiedliwością w moim życiu. Pomóż mi zjednoczyć każde moje doświadczenie z Twoim, na wzór świętego Jana Chrzyciela i Twojej Męki i Śmierci. Jezu, ufam Tobie.

Niedziela Słowa Bożego - 25 stycznia

Papież Franciszek postanowił, że 3. Niedziela Zwykła roku liturgicznego będzie obchodzona w całym Kościele jako Niedziela Słowa Bożego. W 2026 r. Niedzielę Słowa Bożego przeżywamy dzisiaj 25 stycznia. Ojciec Święty pragnął, aby ten dzień był poświęcony celebracji, refleksji oraz rozszerzaniu słowa Bożego.

Share YOUR Faith**2. kolekta w tą niedzielę**

Druga kolekta zbierana w tą niedzielę, **25-go stycznia**, jest przeznaczona na rzecz Kościoła w Ameryce Łacińskiej i na Karaibach. Bóg zapłać za Waszą hojność!



**Zapraszamy młodzież,
18 do 28 lat,
na spotkanie z Ks. Lesławem Prebendowskim
w sali gimnastycznej Ward Hall
w niedzielę, 25-go stycznia,
o godzinie 7:30 pm**

Msza Radiowa z parafii Św. Faustyny

Serdecznie zapraszamy szczególnie osoby chore, do słuchania i uczestniczenia w Mszy świętej radiowej, nadawanej z naszego Kościoła św. Faustyny Kowalskiej, w każdą niedzielę, **o godz. 11:00 rano** za pośrednictwem Stacji **WEUR 1490AM**, którą sponsoruje Anna i Tomasz Wojdyła, właściciele LONE TREE MANOR BANQUETS.

**"Initial Offering":****Pierwsza Kopertka Na Rok 2026**

Zarejestrowani parafianie znajdą kopertę z napisem „Initial Offering” w pakiecie kopert na ofiary niedzielne na styczeń i luty. Koperta ta ma pokryć koszty wydrukowania i wysłania kopert na ofiary w roku 2026. Każda ofiara byłaby bardzo pomocna w pokryciu tych wydatków.

Tę kopertkę można wrzucić do koszyka w niedzielę lub podrzucić do biura parafialnego przez cały miesiąc styczeń. Nie będzie przeznaczona druga kolekta tylko na tę kopertę. Dziękujemy wszystkim za hojność okazywaną naszej parafii przez cały rok!

**Reklamy drukowane
i internetowe**

Zbuduj swój biznes i pomóż nam rozwijać tętniącą życiem społeczność wiary!

Mark Olech z LPI, naszej drukarni biuletynów, w nadchodzących tygodniach będzie dostarczał nowe reklamy dla naszego kościoła. Jako wartościowy członek społeczności biznesowej zapraszamy Cię do poszerzenia zasięgu i rozwijania swojej firmy dzięki reklamie drukowanej w naszym biuletynie parafialnym i/lub reklamie internetowej na ParishesOnline.com.



Mark Olech
(800) 888-4574 x5965
molech@4lpi.com



MARIA JUZWIN KAMIL PRZYSTAŁ DOROTA LILIENTAL ANDRZEJ RÓG NATALIA STRZELECKA KAROL NOWIŃSKI DOMINKA HANDZLIK

**POKAZY Z UDZIAŁEM REŻYSERA:**

18 STYCZNIA, COPERNICUS CENTER
BILETY NA: COPERNICUSCENTER.ORG

25 STYCZNIA, DES PLAINES THEATRES
BILETY NA: MOJBILET.COM

Zapraszamy na dwa specjalne pokazy polskiej wersji filmu "Ja Jestem Niepokalane Poczęcie" z udziałem reżysera - Michała Kondrata. Wersja angielska filmu była w ponad 1000 kin w USA.

Niepowtarzalna okazja by pogłębić relację z Maryją dowiadując się o co tak na prawdę chodzi z Jej Niepokalanym Poczęciem.

Dochód ze sprzedaży biletów (\$30) przeznaczony będzie w całości na nowy film Fundacji Filmowej Kolbe - Faustyna.

Wykazy Ofiar Składanych w Roku 2025

Ofiary składane na rok 2025 będą przyjmowane tylko do poniedziałku **26 stycznia**, tak aby wykazy ofiar były gotowe po 1 lutego. Wykazy ofiar na rok 2025 zostaną wypisane wyłącznie tym, którzy o to poproszą. Zostaną one wysłane pocztą lub będą gotowe do odbioru w biurze parafialnym w kolejności ich wpływu. Prośby o wykaz ofiar można składać w biurze parafialnym lub dzwoniąc do biura parafialnego od poniedziałku 26 stycznia.

**Adoracja Najświętszego Sakramentu**

w każdy wtorek od 9:30 am do 7:00 pm

3:00 pm wspólna modlitwa:

Koronka do Miłosierdzia Bożego
w języku polskim

**Sakrament Namaszczenia Chorych**

Przez namaszczenie chorych i modlitwę kapłana Kościół poleca chorych Chrystusowi, aby ich podźwignął i zbawił (por. Jk 5,14-15; KK 11). „Sakrament

ten udziela choremu łaski Ducha Świętego, która pomaga całemu człowiekowi do zbawienia, a mianowicie umacnia ufność w Bogu, uzbraja przeciw pokusom szatana i trwodze śmierci. Dzięki tej pomocy chory może nie tylko znosić dolegliwości choroby, ale także je przezwyciężać i odzyskać zdrowie, jeśli to jest pożyteczne dla zbawienia jego duszy”. Serdecznie zapraszamy chorych na namaszczenie w języku polskim, do naszego kościoła w **każdą pierwszą niedzielę miesiąca**, tj. **1-ego lutego**, po Mszy świętej o godz. 7:00 wieczorem. Namaszczenie z modlitwami w języku angielskim jest w pierwszą sobotę miesiąca po Mszy świętej o godz. 4:30 po południu. Chorzy przed namaszczeniem powinni uczestniczyć w Mszy świętej.

Ofiarowanie Pańskie - 2 lutego

2-go lutego, z okazji Święta Ofiarowania Pańskiego (Matki Bożej Gromnicznej), podczas Mszy św. o **godz. 9:00 rano i 7:00 wieczorem**, będziemy poświęcali świece z Matką Bożą i Dzieciątkiem Jezus, prosząc o jej wstawienniczą modlitwę we wszystkich naszych intencjach, przede wszystkim o ochronę nas przed złem. Świece będzie można nabyć u marszałków kościelnych bezpośrednio przed Mszą świętą. Przyjęcie światła Chrystusa do naszych domów i zawierzenie siebie i swoich rodzin przez Maryję Jezusowi, jest najpewniejszą i najbezpieczniejszą drogą, która doprowadzi nas kiedyś do szczęśliwości wiecznej.

Odwiedziny kolędowe

Jeśli ktoś chce zaprosić Ks. Proboszcza Tadeusza Dzieszkę na odwiedziny kolędowe do swego domu, to proszę dzwonić do biura lub do Ks. Tadeusza na numer telefonu (773)767-2411 wew. 20.

**Modlitwa św. Tomasza z Akwinu - 28 stycznia**

Panie, Ty wiesz lepiej, aniżeli ja sam, że się starzeję i pewnego dnia będę stary. Zachowaj mnie od zgubnego nawyku: mniemania, że muszę coś powiedzieć na każdy temat i przy każdej okazji. Odbierz mi chęć prostowania każdemu jego ścieżek. Uczyni mnie poważnym, lecz nie ponurym. Czynnym lecz nienarzucającym się. Szkoda mi nie spożytkować wielkich zasobów mądrości, jakie posiadam, ale Ty, Panie, wiesz, że chciałbym zachować do końca kilku przyjaciół.

Wyzwól mój umysł od niekończącego się brnięcia w szczegóły i dodaj mi skrzydeł, bym w lot przechodził do rzeczy. Zamknij mi usta w przedmiocie moich niedomagań i cierpień - w miarę jak ich przybywa, a chęć ich wyliczania staje się z upływem lat coraz słodsza. Nie proszę o łaskę rozkoszowania się opowieściami o cudzych cierpieniach, ale daj mi cierpliwość wysłuchania ich.

Nie śmiem Cię prosić o lepszą pamięć, ale proszę o większą pokorę i mniej niezachwianą pewność, gdy moje wspomnienia wydają się sprzeczne z cudzymi. Użycz mi chwalebego poczucia, że czasem mogę się mylić. Zachowaj mnie miłym dla ludzi, choć z niektórymi z nich doprawdy trudno wytrzymać. Nie chcę być święty, ale zgryźliwi starcy to jedno ze szczytowych osiągnięć szatana. Daj mi zdolność dostrzegania dobrych rzeczy w nieoczekiwanych miejscach i niespodziewanych zalet w ludziach. Daj mi, Panie, łaskę mówienia im o tym...

*Modlitwa umieszczona na grobie św. Tomasza w Tuluzie

**PORADNIA
RACHEL**

Oferuje pomoc psychologiczną i duchową dla kobiet oraz mężczyzn, którzy bezpośrednio lub pośrednio uczestniczyli w aborcji z tego powodu odczuwają konsekwencje emocjonalne oraz duchowe. Poradnia prowadzi działalność PRO-LIFE oraz otacza opieką kobiety w niechcianej ciąży.

Przyjdź! Wybacz sobie i zapełnij puste miejsce po stracie dziecka.
s.Maksymiliana Kamińska MChr, psychoterapeuta

+1.773.656.7703

rekolekcjehicago@gmail.com

miss you

Parish Information ~ Informacje Parafialne

Baptism

The sacrament of Baptism is administered in English and Polish. Due to the pandemic situation, we do not have group baptisms. Only one child is permitted to be baptized in a single event. Parents are required to attend a baptismal preparation class prior to the planned date of the child's baptism. Please contact the parish office to register your child for Baptism.

Reconciliation

We invite you to take advantage of the sacrament of reconciliation every Saturday from 3:30 to 4:15 pm. You must sanitize your hands and wear a mask for confession.

Marriage

The Archdiocese of Chicago recommends that individuals who plan to marry should contact the parish office at least six months before the planned wedding date. Please make it a priority to reserve the date with the church first and then with other vendors. Please contact one of the priests directly Or the parish office as soon as possible.

Anointing of the Sick

Every first Saturday of the month after the 4:30 pm Mass. Please contact the priest as soon as possible to make arrangements in receiving this sacrament in serious health crises. Do not delay arranging for the sacrament of the anointing until the person is unconscious or close to death.

Holy Communion for the sick/First Friday

If any parishioner, or relative thereof, is sick and/or homebound, and would like to receive Holy Communion, please contact the parish office with their name and telephone number.

Chrzest św.

Sakrament Chrztu Świętego jest udzielany w języku angielskim i polskim. Ze względu na sytuację epidemiczną, nie mamy chrztów zbiorowych. Rodzice są zobowiązani do wzięcia udziału w spotkaniu przygotowującym do tego sakramentu przed planowaną datą chrztu dziecka. Prosimy o skontaktowanie się z biurem parafialnym, aby zgłosić dziecko do chrztu.

Spowiedź św.

Zapraszamy do skorzystania z sakramentu Pojednania w każdą sobotę od godz. 3:30 do godz. 4:15 po południu. Podczas spowiedzi należy mieć wydezynfekowane ręce i założoną масечkę.

Sakrament Małżeństwa

Archidiecezja Chicago zaleca, aby osoby, które planują zawarcie sakramentu małżeństwa zgłosiły się do biura parafialnego co najmniej sześć miesięcy przed datą ślubu. Prosimy, abyście najpierw ustalili termin w kościele, a następnie w innych miejscach. Prosimy o kontakt z wybranym kapłanem lub biurem parafialnym najwcześniej jak tylko jest to możliwe.

Sakrament Namaszczenia Chorych

Prosimy o kontakt z księdzem w celu ustalenia terminu przyjęcia tego sakramentu. Przypominamy, że nie wolno zwlekać z udzieleniem sakramentu chorych do momentu kiedy osoba będzie nieprzytomna lub bliska śmierci.

Komunia Święta dla chorych/Pierwsze Piątki

Jeśli ktoś z was lub waszych bliskich choruje i chciałby przyjąć Komunię Świętą, to prosimy o zgłoszenie osoby chorej do biura parafialnego.

Please Pray For The Sick

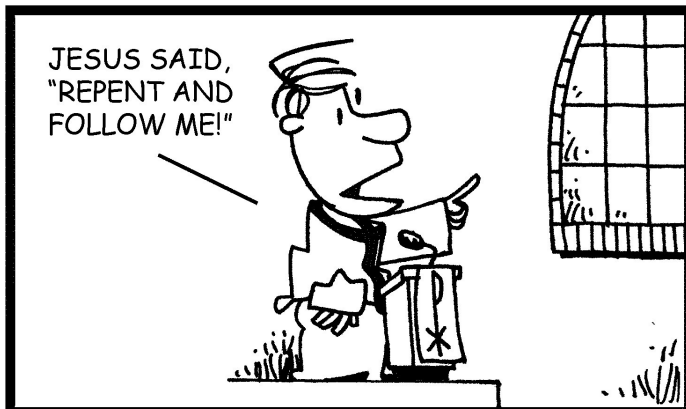
Look kindly upon our brothers and sisters who are suffering, or acutely, chronically or terminally ill. In the midst of illness and pain, may they be united with Christ, who heals both body and soul. May they know the consolation promised to those who suffer and be fully restored to wellness and wholeness. We ask this in the name of Jesus Christ, our Lord. Amen.

Titilayo Abiona, Fernando Alonzo, Jimmy Arroyo, Baby Carlo, Diane Bingham, Andrew Bobek, Maria Bobek, Sara Boyd, Connie Brazas, Christopher Brook, Kimberlee & Liam Brown, Stella Christopher, Andrea Covert, Katie Cuchetto, Stacy Cygan, Sharon De Young, Elliot Domalewski, Dorothy Dujmovic, John Dunn & Family, Linda Evans, Mateusz Fic, Mary Flanagan, Marisa Gargano, Chuck Gens, Margaret & John Green, Patrick Greenhill, Marianne Grosam, Mia Hanson, Amy Handzel, Frank Hernandez, Andrea Hoffman, Denise M. & Rich S. Jandura, Scott Koker, Sophie Komperda, Lisa Konie, Aniela Kulawiak, Carol Kulbida, Julia Kunicki, Linda Kunicki, Tom Kwiatkowski, Dave Lamping, Joanna Lamping & Sons, Bonnie Marousek, Kevin & Margaret McKeon, John Merkel, Jackie Mintal, Bill Mroz, Bill Novak & Family, Rick Nowak, Michelle Nowicki, Patrick O'Malley, Terrence Oates, Amparo Ocampo, Bob Onik, Dawn Ostapowicz, Michael Pesice, Theresa Pytlewicz, Natalia Rivera, John Rybski, Helen Sadowski, Irene Samborski, Kathy Shichkel, Charmaine Simikoski, Arlene Slaga, George Ann Smith, Jimmy Smith, Teresa Smolarczyk, Sr. Maria-Paulina Sterling, Donald Thompson, Norman Vanbeveren, Joe Wantrobski, Bill Wilder, David Wilder, Jolanta Wilk, Tom Wilk, Bea Wozniak

Módlmy Się Za Chorych

Panie Jezu, w czasie Twego ziemskiego życia z miłością pochylałeś się nad ludzkim cierpieniem, bólem i chorobą; nawiedzaj naszych chorych i daj im łaskę łączenia ich doświadczeń z Twoją męką i śmiercią na krzyżu. Niech dzięki Twej obecności odkryją wielki skarb i tajemnicę cierpienia, które przyjmowane z miłością przyczynia się do zbawienia świata. Otocz naszych chorych życzliwymi i dobrymi ludźmi oraz poślij do nich kapłanów, którzy pomogą im dojrzałe przeżywać te trudne chwile. Amen.

3rd SUNDAY IN ORDINARY TIME



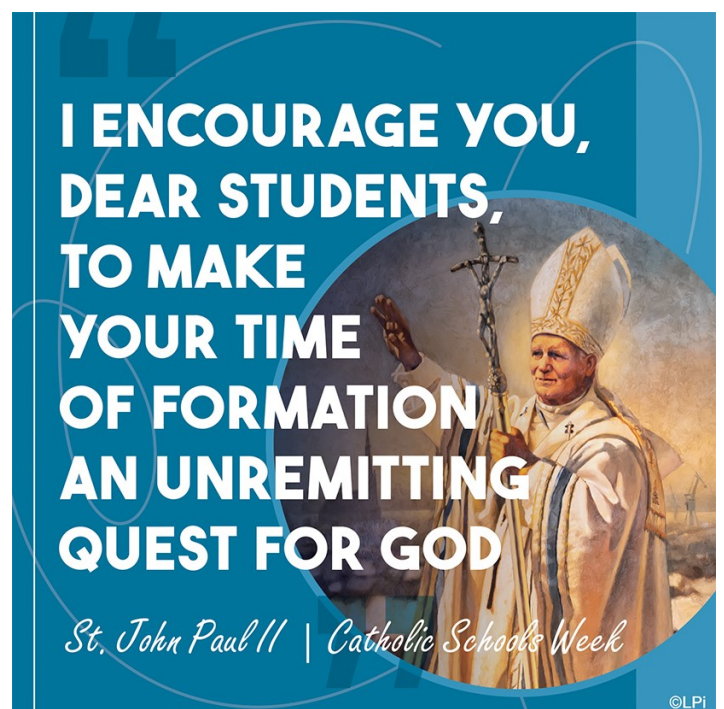
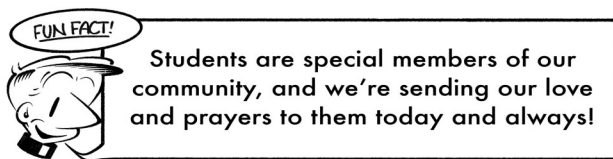
3rd SUNDAY IN ORDINARY TIME



"What's a pirate's favorite class in school?"



"Arrrrrrrt!"



Prayer

Lord, I want to be a flashlight leading others to you.

Mission for the Week

I will ask my parents how I can help them today.

Sharing the Gospel

Jesus was the light in the darkness that was mentioned in the Scriptures. He told people to repent for the kingdom of heaven is near. Jesus was a good teacher. He explained things so that people understood about God's two greatest commandments. He told stories. Today his word is like a flashlight lighting your path to heaven. If the batteries in your flashlight need recharging, prayer will light up your flashlight again.

Now color the picture!



Circle the picture that is facing the **wrong** way. Then color in all the pictures.



Weekly Prayer

Sunday's Readings

First Reading:

The people who walked in darkness
have seen a great light; (Is 9:1)

Psalm:

The Lord is my light and my salvation. (Ps 27)

Second Reading:

I urge you, brothers and sisters, in the name of our Lord Jesus Christ,
that all of you agree in what you say,
and that you be united in the same mind and in the same
purpose. (1 Cor 1:10)

Gospel:

He left Nazareth and went to live in Capernaum by the sea,
in the region of Zebulun and Naphtali,
that what had been said through Isaiah the prophet
might be fulfilled. (Mt 4:13-14)

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.
The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997,
International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Live The Liturgy Inspiration of the Week

Peter and Andrew, James and John — they were not expecting God that day. But there he was, right in front of them, beckoning. God stands before us today, and like the Apostles, we often don't see him coming. But still, he beckons. Will we follow?

Observances for the week of January 25, 2026

- Sunday:** 3rd Sunday in Ordinary Time;
Celebrate Catholic Schools Week
- Monday:** Sts. Timothy and Titus, Bishops
- Tuesday:** St. Angela Merici, Virgin
- Wednesday:** St. Thomas Aquinas, Priest and Doctor of the Church
- Saturday:** St. John Bosco, Priest
- Next Sunday:** 4th Sunday in Ordinary Time



Virtues, *Explained!*

In practicing patience, we bear any kind of suffering for a greater good, safeguard our reason against sorrow, and “look at (other people) with God’s gaze knowing how to distinguish their faces from their faults.”

Blessing of Light

Where you have known darkness, may the light stretch and shine.
Where you have dwelt in shadows, may the sun reach its gentle rays.
Where you have hidden in shame, may you know light-filled redemption, healing, belonging, and rest in Jesus.
Amen.

(PRACTICING) CATHOLIC

Mini Reflection: Young or old, believer or non-believer, rich or poor: it doesn't matter who we are. It doesn't matter what our life looks like. If we are a human being, if we have a soul, we stand on the shore of a great and powerful sea, a net in our hands and a hunger in our soul.

Sea of Galilee Moments

Young or old, believer or non-believer, rich or poor, healthy or sick: it doesn't matter who we are. It doesn't matter what our life looks like. If we are a human being, if we have a soul, we stand on the shore of a great and powerful sea, a net in our hands and a hunger in our soul.

So what's in the sea? I don't know about yours, but mine is filled with feelings of inadequacy. It's filled with fear and resentment and confusion. It's filled with misplaced pride. It's deep. It's dark. It's well-stocked.

I cast my net, over and over again. What else is there to do? If I draw back a harvest, it can sustain me for days, weeks, maybe even years. The nourishment of the sea can keep away the hunger pangs — for a time. You can survive on fear and resentment and pride if it's all you have. You'll never feel full, and you'll never be strong, but you'll survive on what the world can offer you — so long as you keep coming back to the shore.

This is where Jesus finds us.

If I close my eyes, I can picture the moments exactly, all of them: my Sea of Galilee moments. I could describe them to you — the day, the year, what was happening in my life, what I wanted and what I needed and what gnawing hunger had brought me, once again, limping, crawling back to the shore.

But you wouldn't understand my Sea of Galilee moments, just like I wouldn't understand yours. There is only one who understands, and his is the voice we heard, clear and strong: "Put down the net, and come with me."

— Colleen Jurkiewicz Dorman

Why do we do that?

Catholic Life Explained

Question:

If one's gift or talent is making money, and one uses that money for honorable purposes, is it considered a spiritual gift? What does our faith teach us about wealth and stewardship?

Answer:

Jesus said it best: to whom much is given, much is expected. All gifts come from God, and our abilities are given to us to be used for the benefit of ourselves and of others and at the service of the Gospel. In an article entitled "The Many Faces of Stewardship," Catherine Doherty wrote about stewardship in the "nitty-gritty everydayness of my life," and about the currency or "money" of spiritual stewardship: love, understanding, and unselfishness.

For a gift to have a spiritual benefit, our intention and involvement would be part of the consideration. If I give money to a charity, but do so in order to gain a tax advantage, it could hardly be a virtuous thing on my part. But if I give because I want to help and, in fact, am even willing to get involved, I have committed myself in a deeper, more meaningful way. Regardless of our money-making talents, in the end, true stewardship comes down to how well we practice the virtues of faith, hope, and love within our life and with those in our community and church. Ultimately, the most important element in stewardship is not intangible — it's you!

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here
and Support Our Parish!

CONTACT ME Mark Olech

molech@4lpi.com
(800) 950-9952 x5965

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!

✓ Ambulance ✓ Police/Fire
✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert

CALL NOW! 800.809.3570

STARTING AT

\$19.95

/mo.

md-medialert.com

Say Good-bye to Clogged Gutters!

\$99
Installation*

Receive a \$100 Visa gift card with
your FREE in-home estimate

All participants who attend an estimated 60-90 minute in-home product consultation will receive a \$100 Visa gift card. Retail value is \$100. Offer sponsored by LeafGuard Holdings, Inc. LeafGuard is an insured company. Company products, sales, and materials are subject to change without notice. This offer is valid for homeowners over 18 years of age. If married or partnered with a life partner, both individuals must attend and complete presentation together. Participants must have photo ID and be legally able to enter into a contract. The following persons are not eligible for this offer: employees of Company or affiliated companies or entities, their immediate family members, previous participants in Company in-home consultation within the past 12 months and all current and former Company customers. Gift may not be extended, transferred, or substituted except that Company may substitute a gift of equal or greater value if it deems it necessary. Gift card will be mailed to the participant via first class United States Mail within 10 days of receipt of the presentation form. Not valid in conjunction with any other promotion or discount at all times. Offer not sponsored and is subject to change without notice prior to expiration. Offer not available in the states of CA, HI, PA and NY. Expires 12/31/2012.

Call today for your FREE estimate and in-home demonstration

CALL NOW 708-462-6373



LeafGuard®
is guaranteed never
to clog or we'll clean it
for FREE*

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

ENGLERT LeafGuard
Get it. And forget it.™

RM WATERPROOFING & CONCRETE RESTORATION

(708) 267-9281

Mówimy po Polsku

- Foundation Crack Repair (Lifetime Warranty)
- Drain Tile Systems
- Bowing Foundation Reinforcement
- Sump Pumps
- Caulking
- Concrete cutting for windows and doors
- Concrete sealing, staining, engraving

PARISHIONER DISCOUNT

ORION

Open 7 days a week
11am-8pm

Free Small Soup of the Day
with Meal & Bulletin

Catering for all occasions

5772 S Archer Ave • Chicago, IL 60638

773-767-6599

AGATA CZERWOSZ
MAGDALENA TYLKA
Licensed Insurance agents

Guess Who's Selling
Medicare Plans? **708-876-8484**
773-600-7474

Czy wiesz że Medicare
nie pokrywa
wszystkiego w 100%?
9844 S Roberts Rd
Polos Hills, IL 60465

Calling the numbers above will direct you to a licensed insurance agent. Not affiliated with or endorsed by the government or Federal Medicare Program. This is a solicitation for insurance.

TechniCraft
Collision | Glass

8267 S Roberts Road, Bridgeview, IL 60455
708.430.1177 www.TechniCraftAuto.com

PERFORMANCE
AUTO REPAIR EXPERTS
INC.
Full service mechanical repair
8300 S Roberts Road, Justice, IL 60458
708-598-7604

ADT-Monitored Home Security
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary • Flood Detection
- Fire Safety • Carbon Monoxide

833-287-3502

Soukal Floral Co., Inc.
Celebrating 101 years in Business
Visit one of the largest
greenhouses in Chicago
TELEFLORA
773-767-7055 / www.soukalfloral.com
6118 S. Archer Ave.

Christopher Koczwar
Law Office of Christopher Koczwar, P.C.
Mówimy po polsku
5838 S. Archer Ave. • Chicago, IL 60638
Ph: (773)-767-5422
www.koczwarlaw.com • info@koczwarlaw.com

Richard-Midway FUNERAL HOME

Family Owned & Operated

TRADITIONAL FUNERALS ~ CREMATION



5749 ARCHER AVE., CHICAGO

773-767-1840 • 773-767-8807

Jeffrey Anderzunas, Owner/Director

www.RichardMidwayFH.com

Iwona Kogut
REALTOR®
708-277-3255
kogutiwona@gmail.com
www.iwonakogut.com

Access Realtors Inc
Maria Horbal
Broker / Associate



Cell: 773-842-4999
Office: 773-586-1066
horbal1312@sbcglobal.net
Mowimy Po Polsku

EUROPEAN CHALET
BANQUETS
Since 1994
(773) 229-9440

Your Neighborhood banquet hall

- ✓ Weddings
- ✓ Christenings
- ✓ Communion
- ✓ Graduations
- ✓ Retirement Parties
- ✓ Funeral Luncheons

We cater too!

ParishesOnline.com

Locate a Parish, Find a Mass,
Read the Bulletin.



Powered by Masstimes.org

Masstimes.org provides the most
accurate liturgy data in the U.S., and
we are grateful for their partnership.



KOMPLETNE USŁUGI POGRZEBOWE

- PO POLSKU LUB ANGIELSKU-

POLECAMY PEŁNY ZAKRES USŁUG POGRZEBOWYCH: KREMACJE, UROCZYSTOŚCI
POŻEGNALNE, POGRZEBY JAK RÓWNIEŻ TRANSPORT ZWŁOK LUB PROCHÓW DO POLSKI.
UROCZYSTOŚCI POŻEGNALNE MOŻEMY ZORGANIZOWAĆ W TWOIM DOMU.

KAPLICE DOSTĘPNE NA CAŁYM TERENIE
CHICAGO I PRZEDMIEŚCIACH



STANISŁAW KRÓŻEL
DYREKTOR POGRZEBOWY od 1993
708-983-5124
AllianceFH@aol.com



www.AllianceFuneralServices.com

THADDEUS S. KOWALCZYK
Attorney At Law • Mówię po Polsku
Office Hrs. By Appointment
6052 W. 63rd St.
Office (773) 788-0800
Fax (773) 788-2323

catholicmatch®
Illinois



CatholicMatch.com/IL



Proudly sponsoring

ks. Stanisław
Cholewiński
Polish School

Polish Roman Catholic Union of America
PRCUA.org | (800) 772-8632

Your Heating & Air Conditioning Experts

WANTUCK
COMFORT SOLUTIONS

• SALES
• SERVICE

773.581.9300
www.wantuck.net

Quality Work - Reasonable Prices

DEMMIS
PLUMBING
& SEWER

Ask for a
PARISHIONER
DISCOUNT

773.380.1900

EMERGENCY SERVICE
www.demmisplumbing.com